

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 207

Volume 34

29 July 1991

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 2196/91 of 25 July 1991 amending Regulation (EEC) No 1641/91 fixing the monetary compensatory amounts in the agricultural sector and certain coefficients required for their application	1
Commission Regulation (EEC) No 2197/91 of 25 July 1991 fixing the representative market rates to be applied for certain amounts in the context of the common agricultural policy and, in particular, for the calculation of the monetary compensatory amounts	42
Commission Regulation (EEC) No 2198/91 of 25 July 1991 adjusting the agricultural conversion rates for the pigmeat sector in Greece	44

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2196/91

of 25 July 1991

amending Regulation (EEC) No 1641/91 fixing the monetary compensatory amounts in the agricultural sector and certain coefficients required for their application

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1677/85 of 11 June 1985 on monetary compensatory amounts in agriculture ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90 ⁽²⁾, and in particular Article 9 (2) thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts introduced by Regulation (EEC) No 1677/85 were fixed by Commission Regulation (EEC) No 1641/91 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2109/91 ⁽⁴⁾;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3153/85 ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3672/89 ⁽⁶⁾, lays down detailed rules for calculating monetary compensatory amounts; whereas the spot market rates recorded as provided for in Regulation (EEC) No 3153/85 during the period 17 to 23 July 1991

for the Greek drachma lead, pursuant to Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 1677/85, to an adjustment of the monetary compensatory amounts applicable to Greece in the cereals, beef and veal, milk and milk products and sugar sectors; whereas, pursuant to Article 8 of Regulation (EEC) No 3153/85, the monetary compensatory amounts applicable to Greece in the sectors concerned should be amended,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 1641/91 is hereby amended as follows:

1. The column headed 'Greece' in parts 1, 3, 5, 6, 7 and 8 of Annex I is replaced by that in Annex I hereto.
2. Annex II is replaced by Annex II hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 July 1991.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 July 1991.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 6.

⁽²⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 153, 17. 6. 1991, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 199, 22. 7. 1991, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 310, 21. 11. 1985, p. 4.

⁽⁶⁾ OJ No L 358, 8. 12. 1989, p. 28.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
				— 1 000 kg —										
2309 10 13	23-8	7631	(?)											1 699,2
2309 10 31	23-3	7624												—
	23-3	7691												149,4
2309 10 33	23-9	7541	(?)											—
	23-9	7542	(?)											498,2
	23-9	7543	(?)											996,5
	23-9	7544	(?)											—
	23-9	7545	(?)											77,9
	23-9	7546	(?)											155,7
	23-9	7547	(?)											—
	23-9	7548	(?)											826,0
	23-9	7549	(?)											1 652,0
	23-9	7645	(?)											149,4
	23-9	7646	(?)											647,6
	23-9	7647	(?)											1 145,9
	23-9	7648	(?)											149,4
	23-9	7649	(?)											227,3
	23-9	7650	(?)											305,1
	23-9	7651	(?)											149,4
	23-9	7652	(?)											975,4
	23-9	7653	(?)											1 801,4
2309 10 51	23-4	7624												—
	23-4	7692												294,8
2309 10 53	23-10	7541	(?)											—
	23-10	7542	(?)											498,2
	23-10	7543	(?)											996,5
	23-10	7544	(?)											—
	23-10	7545	(?)											77,9
	23-10	7546	(?)											155,7
	23-10	7547	(?)											—
	23-10	7548	(?)											826,0
	23-10	7549	(?)											1 652,0
	23-10	7654	(?)											294,8
	23-10	7655	(?)											793,0
	23-10	7656	(?)											1 291,3
	23-10	7657	(?)											294,8
	23-10	7658	(?)											372,7
	23-10	7659	(?)											450,5
	23-10	7660	(?)											294,8
	23-10	7661	(?)											1 120,8
	23-10	7662	(?)											1 946,8
2309 90 31	23-5	7624												—
	23-5	7693												47,2
2309 90 33	23-11	7541	(?)											—
	23-11	7542	(?)											498,2

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
2309 90 33	23-11	7543	(²)	— 1 000 kg —										
	23-11	7544	(²)	996,5										
	23-11	7545	(²)	—										
	23-11	7546	(²)	77,9										
	23-11	7547	(²)	155,7										
	23-11	7548	(²)	—										
	23-11	7549	(²)	826,0										
	23-11	7663	(²)	1 652,0										
	23-11	7664	(²)	47,2										
	23-11	7665	(²)	545,4										
	23-11	7666	(²)	1 043,7										
	23-11	7667	(²)	47,2										
	23-11	7668	(²)	125,1										
	23-11	7669	(²)	202,9										
	23-11	7670	(²)	47,2										
	23-11	7671	(²)	873,2										
	2309 90 41	23-6	7624		1 699,2									
23-6		7694		—										
2309 90 43	23-12	7541	(²)	149,4										
	23-12	7542	(²)	—										
	23-12	7543	(²)	498,2										
	23-12	7544	(²)	996,5										
	23-12	7545	(²)	—										
	23-12	7546	(²)	77,9										
	23-12	7547	(²)	155,7										
	23-12	7548	(²)	—										
	23-12	7549	(²)	826,0										
	23-12	7672	(²)	1 652,0										
	23-12	7673	(²)	149,4										
	23-12	7674	(²)	647,6										
	23-12	7675	(²)	1 145,9										
	23-12	7676	(²)	149,4										
	23-12	7677	(²)	227,3										
	23-12	7678	(²)	305,1										
	2309 90 51	23-7	7624		149,4									
23-7		7695		975,4										
2309 90 53	23-13	7541	(²)	1 801,4										
	23-13	7542	(²)	—										
	23-13	7543	(²)	294,8										
	23-13	7544	(²)	—										
	23-13	7545	(²)	498,2										
	23-13	7546	(²)	996,5										
	23-13	7547	(²)	—										
				77,9										
				155,7										
				—										

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
2309 90 53	23-13	7548	(*)											— 1 000 kg —
														826,0
	23-13	7549	(*)											1 652,0
	23-13	7681	(*)											294,8
	23-13	7682	(*)											793,0
	23-13	7683	(*)											1 291,3
	23-13	7684	(*)											294,8
	23-13	7685	(*)											372,7
	23-13	7686	(*)											450,5
	23-13	7687	(*)											294,8
	23-13	7688	(*)											1 120,8
23-13	7689	(*)											1 946,8	

(*) When completing the customs formalities, the applicant must state in the declaration provided for this purpose the content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product.

(*) When completing customs formalities, the party concerned shall state in the declaration provided for this purpose, in particular, the actual content by weight per tonne of finished product of:

- milk powder or granules (other than whey),
- whey powder or granules,
- added casein and/or caseinate.

Monetary compensatory amounts

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
													— 100 kg live weight —	
0102 90 10			(¹)										364,1	
0102 90 31			(¹)										364,1	
0102 90 33			(¹)										364,1	
0102 90 35			(¹)										364,1	
0102 90 37													364,1	
													— 100 kg net weight —	
0201 10 10													691,8	
0201 10 90													691,8	
0201 20 21													691,8	
0201 20 29													691,8	
0201 20 31													553,5	
0201 20 39													553,5	
0201 20 51													830,2	
0201 20 59													830,2	
0201 20 90													553,5	
0201 30 00													946,7	
0202 10 00													615,4	
0202 20 10			(²)										615,4	
0202 20 30	02-1	7014											98,5	
	02-1	7018											98,5	
	02-1	7019	(²)										492,3	
0202 20 50	02-1	7014											153,8	
	02-1	7018											153,8	
	02-1	7019	(²)										769,2	
0202 20 90			(²)										492,3	
0202 30 10			(²)										769,2	
0202 30 50			(²)(²)										769,2	
0202 30 90	02-2	7034											153,8	
	02-2	7038	(²)										769,2	
0206 10 95													946,7	
0206 29 91													769,2	
0210 20 10													553,5	
0210 20 90													790,1	
0210 90 41													790,1	
0210 90 90													790,1	
1602 50 10	16-4	7330											790,1	
	16-4	7331											473,4	
	16-4	7332											316,8	
1602 90 61	16-4	7332											316,8	

-
- (¹) The compensatory amount shall not be applied on animals imported within an annual tariff quota to be granted by the competent authorities of the European Communities:
- (a) for heifers and cows, other than those intended for slaughter, of the grey, brown, and mottled yellow Simmental and Pinzgau breeds;
 - (b) for bulls, heifers and cows, other than those intended for slaughter, of the mottled Simmental breed, the Schwyz breed and the Friburg breed.
- (²) The compensatory amount shall not be applied:
- in respect of quantities coming within an annual tariff quota of 50 000 tonnes, expressed in boned meat, to be granted by the competent authorities of the European Communities for frozen beef and veal,
 - in respect of quantities coming within an annual tariff quota of 2 250 tonnes, expressed in boned meat, to be granted by the competent authorities of the European Communities for frozen buffalo meat.
- (³) Entry under this CN code is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.
-

SECTOR MILK AND MILK PRODUCTS

[illegible]

[illegible]

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether- lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem- bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Ir£
0406 90 23	04-15	7256											— 100 kg —	
	04-15	7257											586,3	
	04-15	7258											353,0	
0406 90 25	04-15	7254											459,4	
	04-15	7255											—	
	04-15	7256											513,5	
0406 90 27	04-15	7257											586,3	
	04-15	7258											353,0	
	04-15	7254											459,4	
0406 90 29	04-15	7255											—	
	04-15	7256											513,5	
	04-15	7257											586,3	
0406 90 31	04-15	7258											353,0	
	04-15	7253											459,4	
	04-15	7254											—	
0406 90 33	04-15	7255											—	
	04-15	7256											513,5	
	04-15	7257											586,3	
0406 90 35	04-15	7258											353,0	
	04-15	7253											459,4	
	04-15	7254											—	
0406 90 37	04-15	7255											—	
	04-15	7256											513,5	
	04-15	7257											586,3	
0406 90 39	04-15	7258											353,0	
	04-15	7253											459,4	
	04-15	7254											—	

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
				— 100 kg —										
0406 90 39	04-15	7258												459,4
0406 90 50	04-15	7253												—
	04-15	7254												—
	04-15	7255												513,5
	04-15	7256												586,3
	04-15	7257												353,0
	04-15	7258												459,4
0406 90 61														—
0406 90 63														—
0406 90 69														795,0
0406 90 71	04-8	7226												—
	04-8	7227												513,5
	04-8	7228												586,3
	04-8	7229												353,0
	04-8	7230												459,4
0406 90 73	04-16	7259												—
	04-16	7274												513,5
	04-16	7277												586,3
	04-16	7278												353,0
	04-16	7279												459,4
0406 90 75	04-16	7259												—
	04-16	7274												513,5
	04-16	7277												586,3
	04-16	7278												353,0
	04-16	7279												459,4
0406 90 77	04-16	7259												—
	04-16	7274												513,5
	04-16	7277												586,3
	04-16	7278												353,0
	04-16	7279												459,4
0406 90 79	04-16	7259												—
	04-16	7274												513,5
	04-16	7277												586,3
	04-16	7278												353,0
	04-16	7279												459,4
0406 90 81	04-16	7259												—
	04-16	7274												513,5
	04-16	7277												586,3
	04-16	7278												353,0
	04-16	7279												459,4
0406 90 83														—
0406 90 85	04-16	7259												—
	04-16	7274												513,5
	04-16	7277												586,3
	04-16	7278												353,0

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ IrI																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																														
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
2309 10 19	23-14	7558																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																	
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																											
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ IrI																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																											
2309 10 59	23-14	7579																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																														
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
2309 90 39	23-14	7553																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative							
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland	
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl	
2309 90 59	23-14	7569													— 100 kg —
															15,6
	23-14	7573													23,4
	23-14	7574													29,2
	23-14	7577													32,7
	23-14	7578													35,0
	23-14	7579													82,6
	23-14	7580													165,2
	23-14	7581													247,8
	23-14	7582													309,7
	23-14	7583													346,9
	23-14	7584													371,7
	23-14	7885													—
2309 90 70	23-14	7553													49,8
	23-14	7554													99,6
	23-14	7555													149,5
	23-14	7556													186,8
	23-14	7557													209,3
	23-14	7558													224,2
	23-14	7559													7,8
	23-14	7569													15,6
	23-14	7573													23,4
	23-14	7574													29,2
	23-14	7577													32,7
	23-14	7578													35,0
	23-14	7579													82,6
	23-14	7580													165,2
	23-14	7581													247,8
	23-14	7582													309,7
	23-14	7583													346,9
	23-14	7584													371,7
	23-14	7885													—
				— % milk fat/100 kg product —											
a				7,6											
b				8,4											
c				— % non-fatty lactic dry matter excluding added whey and/or lactose and/or casein and/or caseinates/100 kg product — 3,5											
d				— % lactic matter excluding added whey and/or lactose and/or casein and/or caseinates/100 kg product — 4,1											

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
e				— % non-fatty lactic matter excluding added whey and/or lactose and/or casein and/or caseinates/100 kg product — 0,3										
f				— % sucrose/100 kg product — 1,4										

Annex

For certain milk products, falling within CN codes 0401, 0402, 0403 and 0404, the applicant, when completing customs formalities, shall state on the declaration provided for this purpose: the weight of fat, the weight of non-fatty lactic dry matter and the weight of added sucrose, contained in 100 kg of product, as well as whether or not whey and/or lactose and/or casein and/or caseinates have been added, and where this is the case, the actual content by weight of these products and the lactose content of the added whey.

[illegible]

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
2204 29 35	22-14	7614	(¹)										40,6	
2204 29 39	22-15	7524	(²)										660,1	
	22-15	7526	(¹)										40,6	
	22-15	7618	(²)										660,1	
	22-15	7619	(¹)										40,6	

(¹) % vol/hl

(²) hl

SECTOR SUGAR

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether- lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem- bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
1701 11 10	17-5	7334	(*)										— 100 kg —	
	17-5	7335											116,6	
1701 11 90	17-5	7334	(*)										116,6	
	17-5	7335											116,6	
1701 12 10	17-5	7334	(*)										116,6	
	17-5	7335											116,6	
1701 12 90	17-5	7334	(*)										116,6	
	17-5	7335											116,6	
1701 91 00	17-6	7337	(*)										140,0	
1701 99 10	17-7	7340											140,0	
1701 99 90	17-7	7340											140,0	
1702 30 10	17-8	7341											— 100 kg of dry matter —	
													140,0	
1702 40 10	17-8	7341											140,0	
1702 60 10	17-8	7341											140,0	
1702 60 90	17-10	7345	(*)										— % sucrose content and 100 kg net —	
	17-10	7346	(*)										1,400	
	17-10	7347	(*)										1,400	
1702 90 30	17-8	7341											— 100 kg of dry matter —	
													140,0	
1702 90 60	17-11	7349	(*)										— % sucrose content and 100 kg net —	
	17-11	7350	(*)										1,400	
	17-11	7351	(*)										1,400	
1702 90 71	17-12	7353	(*)										1,400	
1702 90 90	17-10	7345	(*)										1,400	
	17-10	7346	(*)										1,400	
	17-10	7347	(*)										1,400	
2106 90 30	21-5	7419											— 100 kg of dry matter —	
													140,0	
2106 90 59	21-6	7423	(*)										— % sucrose content and 100 kg net —	
	21-6	7424	(*)										1,400	
	21-6	7425	(*)										1,400	

-
- (¹) Where the yield of the raw sugar differs from that of the standard quality defined by Regulation (EEC) No 431/68 (OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3) the monetary compensatory amount shall be adjusted in accordance with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68 (OJ No L 151, 30. 6. 1968, p. 42).
- (²) For flavoured or coloured sugar the monetary compensatory amount per 100 kg of the product in question shall be equal to the amount indicated multiplied by the sucrose content expressed as a percentage.
- (³) The sucrose content, including other sugars expressed as sucrose, shall be determined in accordance with Article 7 (2) of Regulation (EEC) No 837/68 in the case of imports and in accordance with Article 13 of Regulation (EEC) No 394/70 (OJ No L 50, 4. 3. 1970, p. 1) in the case of exports.
-

PRODUCTS TO WHICH REGULATION (EEC) No 3033/80 RELATES

[illegible]

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
														— 100 kg —
1806 90 19	18-1	*												
1806 90 31	18-1	*												
1806 90 39	18-3	*												
1806 90 50	18-3	*												
	18-3	7632											—	
1806 90 60	18-4	*												
1806 90 70	18-4	*												
1806 90 90	18-2	*												
1901 10 00	19-4	*												
1901 90 90	19-2	*												
1902 11 10													—	
1902 11 90													—	
1902 19 11													—	
1902 19 19													—	
1902 19 90													—	
1902 40 10													—	
1903 00 00													—	
1905 30 11	19-1	*												
1905 30 19	19-1	*												
1905 30 30	19-1	*												
1905 30 51	19-1	*												
1905 30 59	19-1	*												
1905 30 91	19-1	*												
1905 30 99	19-1	*												
1905 40 00	19-3												—	
	19-3	7633											—	
	19-3	7634											—	
1905 90 40	19-1	*												
1905 90 45	19-1	*												
1905 90 55	19-1	*												
1905 90 60	19-1	*												
1905 90 90	19-1	*												
2101 10 99	21-2	*												
2101 20 90	21-2	*												
2105 00 10													—	
2105 00 91	21-3	6585											—	
	21-3	7585											—	
2105 00 99	21-4	6586											—	
	21-4	7586											—	
2106 10 90	21-2	*												
2106 90 99	21-1	*												
	21-1	7001											—	
	21-1	7002											—	
	21-1	7003											—	
	21-1	7004											—	

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Amounts to be deducted

—	51xx	9,7
—	52xx	20,6
—	53xx	32,9
—	54xx	45,5
—	55xx	64,8
—	56xx	94,0
—	570x	145,9
—	571x	145,9
—	572x	204,3
—	573x	204,3
—	574x	262,6
—	5750	262,6
—	5751	262,6
—	5760	321,0
—	5761	321,0
—	5762	321,0
—	5765	321,0
—	5766	321,0
—	5770	321,0
—	5771	321,0

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether- lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/ Luxem- bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl.
													— 100 kg —	
—		5780											379,3	
—		5781											379,3	
—		5785											379,3	
—		5786											379,3	
—		579x											9,7	
—		5808											9,7	
—		5809											9,7	
—		5818											9,7	
—		5819											9,7	
—		582x											9,7	
—		5830											9,7	
—		5831											9,7	
—		5838											20,6	
—		584x											20,6	
—		585x											20,6	
—		586x											32,9	
—		587x											32,9	
—		590x											45,5	
—		591x											45,5	
—		594x											64,8	
—		595x											64,8	
—		596x											94,0	
—		597x											94,0	
—		598x											145,9	
—		599x											145,9	

Amounts to be deducted

—	61xx	8,4
—	62xx	17,8
—	63xx	28,6
—	64xx	39,5
—	65xx	56,3
—	66xx	81,6
—	670x	126,6
—	671x	126,6
—	672x	177,3
—	673x	177,3
—	674x	228,0
—	6750	228,0
—	6751	228,0
—	6760	278,6
—	6761	278,6
—	6762	278,6
—	6765	278,6

CN code	Table	Additional code	Notes	Positive				Negative						
				Germany	Nether-lands	Spain	Portugal	United Kingdom	Belgium/Luxem-bourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
				DM	Fl	Pta	Esc	£	Bfrs/Lfrs	Dkr	Lit	FF	Dr	£ Irl
—		6766		— 100 kg —										
—		6770		278,6										
—		6771		278,6										
—		6780		278,6										
—		6781		329,3										
—		6785		329,3										
—		6786		329,3										
—		679x		8,4										
—		6808		8,4										
—		6809		8,4										
—		6818		8,4										
—		6819		8,4										
—		682x		8,4										
—		6830		8,4										
—		6831		8,4										
—		6838		17,8										
—		684x		17,8										
—		685x		17,8										
—		686x		28,6										
—		687x		28,6										
—		690x		39,5										
—		691x		39,5										
—		694x		56,3										
—		695x		56,3										
—		696x		81,6										
—		697x		81,6										
—		698x		126,6										
—		699x		126,6										

(¹) If the goods contain butter reduced in price under the Regulation indicated in Table 7 of Chapter 4 of the additional codes, the amount indicated in additional code 7xxx shall be reduced, for formula A and formula C products, by the amount indicated in additional code 5xxx and, for formula B products, by that indicated in additional code 6xxx. The additional code to be declared will be 5xxx or 6xxx as appropriate (x representing any figure from 0 to 9).

(²) See the additional codes related to the contents of the goods by weight of, respectively, milkfat, milk proteins, starch/glucose, and sucrose/invert sugar/isoglucose. These codes are mentioned in Annex I to the TARIC in the tables of Chapters 17, 18, 19 and 21. The numbers of the tables are mentioned above in the column 'Table'. The tables are reprinted (OJ No L 153, 17. 6. 1991, p. 52) without prejudice to any later modification of the TARIC.

NB: For the application of the additional code:

Starch/Glucose

The content of the goods (as presented) in starch, its degradation products i.e. all the polymers of glucose, and the glucose, determined as glucose and expressed as starch (on a dry matter basis, 100 % purity; factor for conversion of glucose to starch: 0,9).

However, where a mixture of glucose and fructose is declared (in whatever form) or is found to be present in the goods, the amount of glucose to be included in the above calculation is that which is in excess of the fructose content of the goods.

Sucrose/Invert Sugar/Isoglucose

The content of the goods (as presented), in sucrose, together with the sucrose which results from expressing as sucrose any mixture of glucose and fructose (the sum of the amounts of these two sugars multiplied by 0,95), which is declared (in whatever form) or found to be present in the goods.

However, where the fructose content of the goods is less than the glucose content, the amount of glucose to be included in the above calculation shall be an amount equal, by weight, to that of fructose.

Note: In all cases, where a hydrolysis product of lactose is declared, and/or galactose is found to be present among the sugars, then the amount of glucose equal to that of galactose is deducted from the total glucose content before any other calculations are carried out.

Milk proteins

Milk proteins, excluding those contained in the whey, casein and/or caseinates, added to the product.

ANNEX II

Monetary coefficients

Products	Member States										
	Germany	Netherlands	United Kingdom	Belgium/Luxembourg	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland	Spain	Portugal
— Beef and veal	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,973	0,988
— Milk and milk products	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,973	0,988
— Pigmeat	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
— Sugar	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,977	0,988
— Cereals	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,977	0,988
— Eggs and poultry and albumins	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
— Wine	—	—	—	—	—	—	—	1,067	—	—	—
— Processed products (Regulation (EEC) No 3033/80):											
— to be applied to charges	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,973	0,988
— to be applied to refunds:											
— cereals	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,977	0,988
— milk	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,973	0,988
— sugar	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	0,977	0,988
— Jams and marmalades (Regulation (EEC) No 426/86)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
— Olive oil sector	—	—	—	—	—	—	—	1,010	—	—	—

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2197/91

of 25 July 1991

fixing the representative market rates to be applied for certain amounts in the context of the common agricultural policy and, in particular, for the calculation of the monetary compensatory amounts

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1677/85 of 11 June 1985 on monetary compensatory amounts in agriculture ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90 ⁽²⁾, and in particular Article 9 (2) thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts introduced by Regulation (EEC) No 1677/85 were fixed by Commission Regulation (EEC) No 1641/91 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2196/91 ⁽⁴⁾, on the basis of the central rates and, for certain Member States, on the basis of the exchange rates referred to in Article 3 of Commission Regulation (EEC) No 3153/85 of 11 November 1985 laying down detailed rules for the calculation of monetary compensatory amounts ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3672/89 ⁽⁶⁾;

Whereas, in accordance with Article 3a of Commission Regulation (EEC) No 3152/85 of 11 November 1985 laying down detailed rules for the application of Regulation (EEC) No 1676/85 on the value of the unit of account and the conversion rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy ⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3237/90 ⁽⁸⁾, the rates

used to fix or, where appropriate, adjust the monetary compensatory amounts, from this time forth defined as representative market rates, are to be used for the conversion into ecus of the amounts relating to world market data and expressed in the national currency of a Member State; whereas, pursuant to Article 2 (4) of Council Regulation (EEC) No 1676/85 ⁽⁹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90, those rates are also to be used for the conversion of certain other agricultural amounts; whereas the rates in question should be fixed to make it easier to use them,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The representative market rates referred to in Article 3a of Regulation (EEC) No 3152/85, to be applied for certain amounts in the context of the common agricultural policy and used to fix or, where appropriate, to adjust the monetary compensatory amounts, are set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 July 1991.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 July 1991.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 6.

⁽²⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 153, 17. 6. 1991, p. 1.

⁽⁴⁾ See page 1 of this Official Journal.

⁽⁵⁾ OJ No L 310, 21. 11. 1985, p. 4.

⁽⁶⁾ OJ No L 358, 8. 12. 1989, p. 28.

⁽⁷⁾ OJ No L 310, 21. 11. 1985, p. 1.

⁽⁸⁾ OJ No L 310, 9. 11. 1990, p. 18.

⁽⁹⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 1.

ANNEX

Representative market rates to be applied for certain amounts in the context of the common agricultural policy and, in particular, for the calculation of the monetary compensatory amounts

	100 Lit	1 £	1 £ Irl	1 ECU
Bfrs/Lfrs	2,75661	60,5140	55,2545	48,5563
Dkr	0,509801	11,1913	10,2186	8,97989
DM	0,133650	2,93393	2,67893	2,35418
FF	0,448246	9,84004	8,98480	7,89563
Fl	0,150590	3,30579	3,01847	2,65256
£ Irl	0,0498894	1,09519	—	0,878776
£	0,0455533	—	0,913086	0,802398
Lit	—	2 195,23	2 004,44	1 761,45
Dr	14,6126	320,781	292,901	257,394
Esc	11,5315	253,144	231,142	203,122
Pta	8,37991	183,959	167,970	147,608

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2198/91

of 25 July 1991

adjusting the agricultural conversion rates for the pigmeat sector in Greece

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 3578/88 of 17 November 1988 laying down detailed rules for the application of the system for the automatic dismantlement of negative monetary compensatory amounts ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 287/91 ⁽²⁾, and in particular Article 7 (3) thereof,

Whereas Article 6a of Council Regulation (EEC) No 1677/85 of 11 June 1985 on monetary compensatory amounts in agriculture ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90 ⁽⁴⁾, lays down that the agricultural conversion rates of a Member State should be adjusted so as to avoid the application of monetary compensatory amounts in the pigmeat sector;

Whereas the movement of the market rate for the Greek drachma during the reference period 17 to 23 July 1991 should, given the adjustment of the agricultural conversion rate determined by Council Regulation (EEC) No 1678/85 ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2111/91 ⁽⁶⁾, entail, in accordance with Article 2 of Commission Regulation (EEC) No 3153/85 ⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3672/89 ⁽⁸⁾, an increase in the monetary differences applicable in the pigmeat sector in Greece effective from 29 July 1991; whereas in order to prevent the risk of frequent and economically unjustified adjustments in monetary compensatory amounts it is necessary to adjust the agricultural conversion rate so as to avoid the creation of new monetary differences having regard to the criteria in Article 7 of Regulation (EEC) No 3578/88,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In Annex IV to Regulation (EEC) No 1678/85, the line relating to pigmeat is hereby replaced by the following:

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Dr ...	Applicable until	ECU 1 = Dr ...	Applicable from
'Pigmeat	257,082	28 July 1991	257,394	29 July 1991'

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 July 1991.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.
Done at Brussels, 25 July 1991.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 312, 18. 11. 1988, p. 16.

⁽²⁾ OJ No L 35, 7. 2. 1991, p. 10.

⁽³⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 7.

⁽⁵⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 11.

⁽⁶⁾ OJ No L 199, 22. 7. 1991, p. 43.

⁽⁷⁾ OJ No L 310, 21. 11. 1985, p. 4.

⁽⁸⁾ OJ No L 358, 8. 12. 1989, p. 28.